Zeitschrift: Schweizer Textilien [Deutsche Ausgabe]

Herausgeber: Schweizerische Zentrale für Handelsförderung

Band: - (1965)

Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

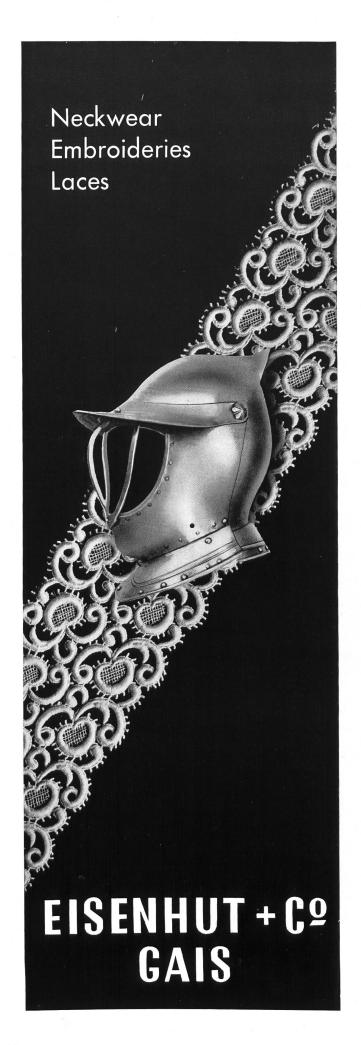
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch





Abt. Stückfärberei:

Färbung und Ausrüstung von Geweben aus allen Fasern.

Spezialitäten: ZELLWOLLE, SYNTHETICS, HONAN

Abt. Druckerei:

Filmdruck und Rouleaudruck auf Geweben und Gewirken aller Art.

Abt. Garn- und Bandfärberei:

Strang-, Spulen- und Kuchenfärbungen, Bandfärbung, Bandappretur, Schlichterei. Spezialitäten: SYNTHETICS, SEIDENERSCHWERUNG

BASLER STÜCKFÄRBEREI AG.

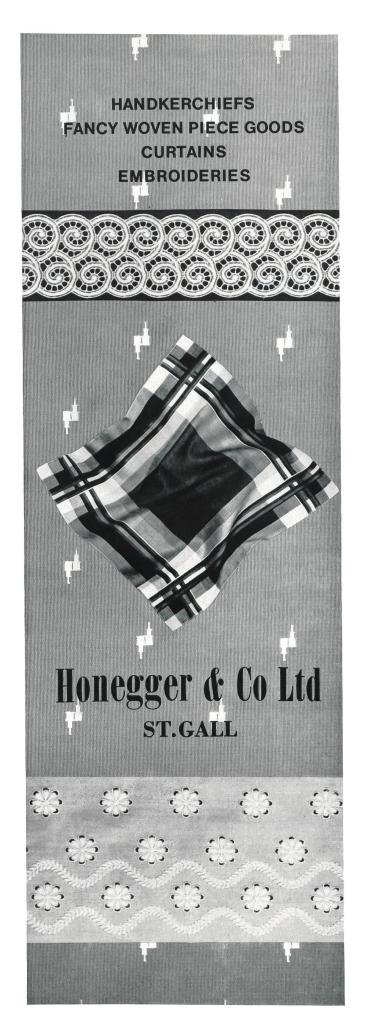
Badenstrasse 25

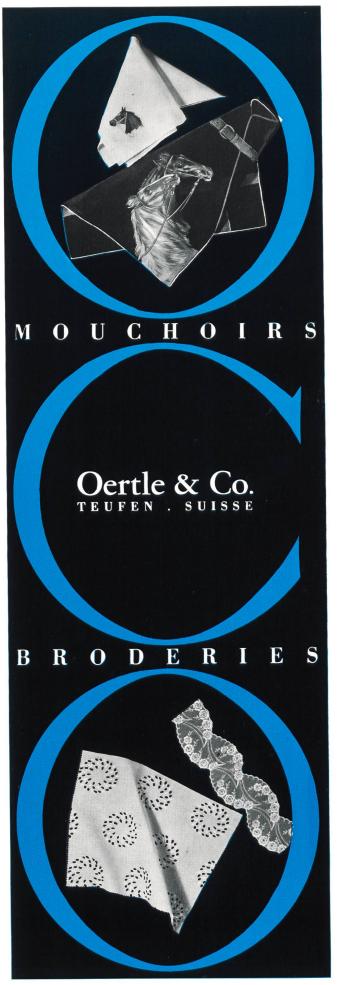
Basel

Tel. 061-32 29 50

Fernschreiber 62201

Telegramm : COLPIC





Eugster & Huber AG



St. Gall

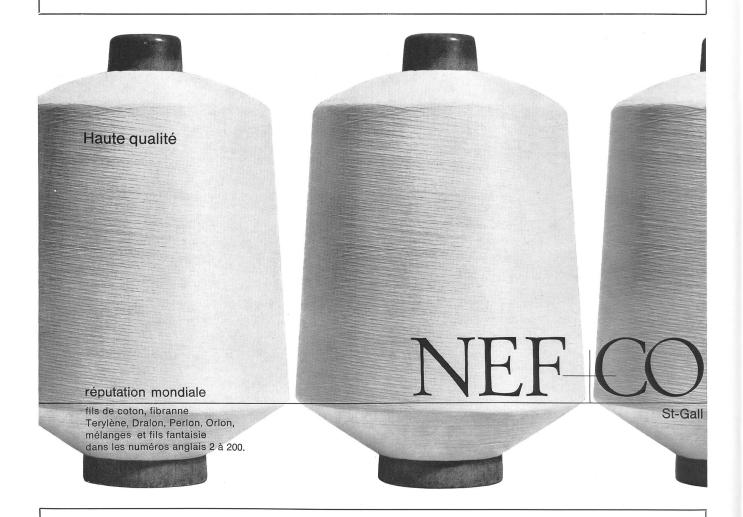






Cotton Piece Goods Embroideries

WOVEN AND EMBROIDERED IN SWITZERLAND





Abonnez-vous à Textiles Suisses

Nos agences commerciales et nos intermédiaires à l'étranger (voir page 132) ainsi que

L'OFFICE SUISSE D'EXPANSION COMMERCIALE, RUE DE BELLEFONTAINE 18, LAUSANNE

vous renseigneront

MIT VERGNÜGEN UND GENUSS

durchblättern Sie

TEXTILES SUISSES

und darüber hinaus finden Sie in dieser Revue

INTERESSANTE **GESCHÄFTSMÖGLICHKEITEN**

Entschliessen Sie sich daher zu einem Abonnement: regelmässige Zustellung, an Ihre Adresse, viermal im Jahr.

Jahresabonnement: Schweiz: s. Fr. 20.—

Ausland: s. Fr. 30.—

Postscheckkonto: Lausanne 10 - 1789

WICHTIG! Lesen Sie bitte, bevor Sie diese Bestellkarte ausfüllen, unsere diesbezüglichen Richtlinien: Wo abonniert man « Textiles Suisses » ? (Seite 132) Postscheckkonto 10 - 1789, Lausanne

		Bestellka	arte		
		(Bitte leserlich schi	reiben)		
Firma					
Adresse					
Stadt					
Land					
abonniert	die «SCHWEIZER TEXTIL	IEN»			
	Datum:			Unterschrift:	

Nr. 1-1965 (T.S.)

In jeder Nummer entdecken Sie Neuheiten an Geweben, Stickereien, Accessoires, Taschentüchern usw. Modelle der Haute Couture kreiert mit Schweizer Textilien, Artikel der schweizerischen Modellkonfektion, Interviews, Berichte, Chroniken aus dem Bereich der Textilien, aufschlussreiche Auskünfte, anregende Inserate.

Reich illustriert, schwarz/weiss und farbig, gediegene Aufmachung.



Geschäftsbeziehungen mit der Schweiz: Die schweizerische Zentrale für Handelsförderung kann Ihnen behilflich sein

- Z Vermittlung von schweizerischen Exportadressen.
- Z Angabe der Bezugsquellen für schweizerische Erzeugnisse.
- Z Vermittlung von Auslandsvertretungen.
 Die Adressen geeigneter Vertreterkandidaten werden den interessierten Schweizer Firmen bekanntgegeben.
- Redaktion und Verlag des « Handbuchs der Schweizer Produktion».

 Ein Adressenwerk, das rund 9000 Herstellerfirmen und 11 000 Artikel aufführt. Deutsche, französische und englische Ausgabe.

 Ausland: SFr. 42.— franco; Schweiz: Fr. 38.— + Porto.
- Z Offizielle Vertretung der Schweiz an ausländischen Messen und Ausstellungen. Organisation der Beteiligung und Erteilung von Auskünften über solche Veranstaltungen.
- L Allgemeine Auskünfte über Wirtschaft und Industrie in der Schweiz. Herausgabe besonderer Broschüren.
- L Auskünfte über den Handelsverkehr der Schweiz mit dem Ausland. Herausgabe von Prospekten und Publikationen über den schweizerischen Aussenhandel.
- L Herausgabe von Exportzeitschriften:
 a) «Schweizer Technik» (in Zusammenarbeit mit dem Verein Schweizerischer Maschinen-Industrieller). Abonnementspreis für 2 Jahre (6 Hefte): SFr. 24.—.
 b) «Schweizer Industrie und Handel». Abonnementspreis für 2 Jahre (6 Hefte): SFr. 18.—.
 c) «Textiles Suisses». Jahresabonnement (4 Hefte): SFr. 30.—.
 Alle diese Zeitschriften erscheinen in mehreren Sprachen.
- L Information und Propaganda durch Presse, Film, Photos, Plakate usw.
- L Organisation von Betriebsbesichtigungen in der Schweiz.
- L Erhebungen über den Schweizer Markt in Zusammenarbeit mit spezialisierten Instituten

Die Schweizerische Zentrale für Handelsförderung verfügt über eigene Agenturen in Algier, Beirut, Bombay und Elisabethville. Für Fragen, welche diese Agenturen betreffen, wende man sich an den Sitz Zürich der Zentrale. Ausserdem steht die Handelszentrale in enger Zusammenarbeit mit den diplomatischen und konsularischen Vertretungen der Schweiz sowie mit den schweizerischen Handelskammern im Ausland.

Gewöhnliche Auskünfte an ausländische Käufer werden kostenios erteilt. Sind besondere Nachforschungen nötig, so wird eine bescheidene Gebühr erhoben.

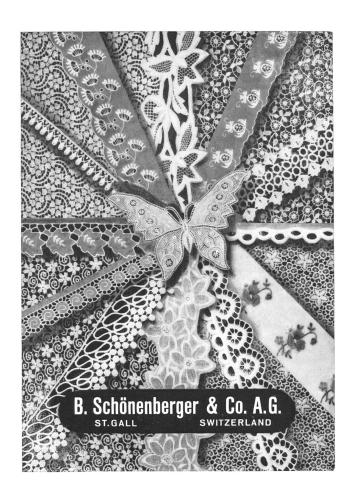
SCHWEIZERISCHE ZENTRALE FÜR HANDELSFÖRDERUNG

8022 ZÜRICH Dreikönigstrasse 8 Tel. (051) 25 77 40

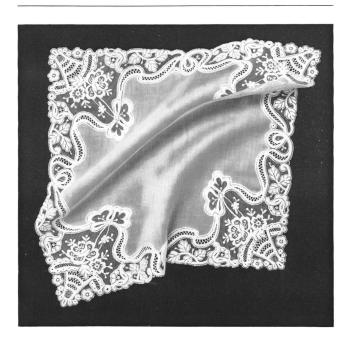
1001 LAUSANNE Rue de Bellefontaine 18 Tel. (021) 22 33 33

Zeichenerklärung: Z = Sitz Zürich L = Sitz Lausanne

			Frankleren	
ABSENDER:				
	4			
	e Centrale Lausanne S.A.			



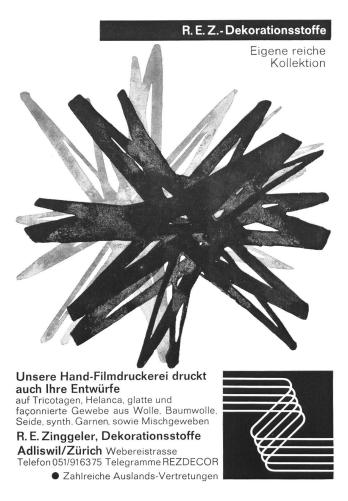


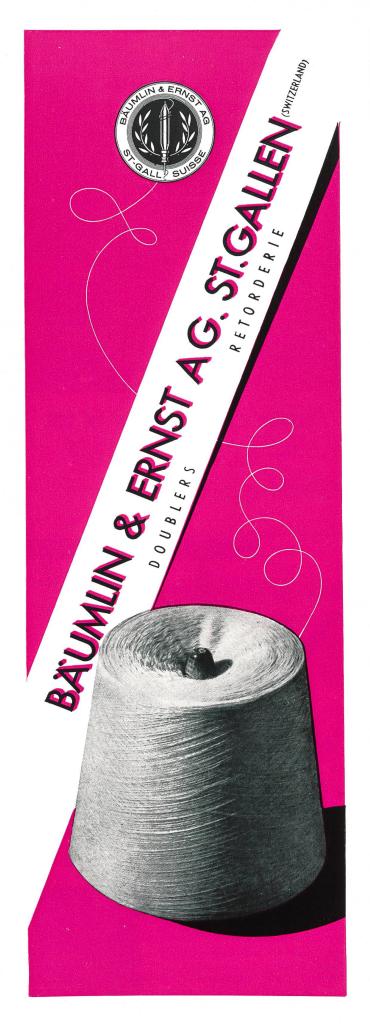


Embroidered and Lace Handkerchiefs Embroideries and Laces

PAUL SAILER & CO. ST. GALL

Switzerland







WEBEREI WALENSTADT

Qualitätsprodukte aus Baumwolle, Zellwolle und synthetischen Fasern

WALENSTADT WEAVING MILL

High class fabrics made of cotton, staple fibre and synthetic fibres

TISSAGE WALENSTADT

Tissus fins de coton, fibranne et matières synthétiques

Index des annonceurs et des maisons mentionnées dans la partie rédactionnelle

Index of Advertisers and Firms contributing to the Editorial Features of this Number

Indice de los anunciantes y de las casas mencionadas en las páginas de texto

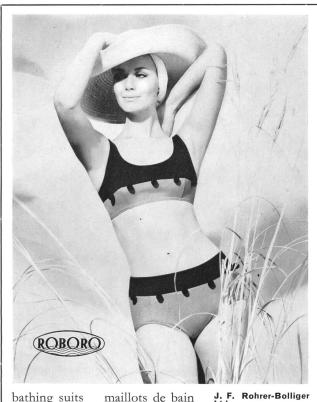
Verzeichnis der Inserenten und der im redaktionellen Teil erwähnten Firmen

BRODERIES ET DENTELLES — EMBROIDERIES AND LACES — BORDADOS Y ENCAJES — STICKEREIEN UND SPITZEN	FILS ET RETORS — YARNS AND TWISTS — HILADOS Y TORCIDOS — GARNE UND ZWIRNE
Alex Bauer & Co., St-Gall	Bäumlin & Ernst AG., St-Gall 130 Boppart & Co. S. A., Goldach 31 Filtex AG., St-Gall 7, 30, 77, 89 Gugelmann & Cie S. A., Langenthal 11, 73 Heer & Cie S. A., Oberuzwil 30 E. Mettler-Muller Ltd., Rorschach 13 Nef & Co., St-Gall 31, 126 Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke 96, 97 Spinnerei an der Lorze, Baar 9 Hans Städler S. A., St-Gall 31 Rolf Wettstein, Oetwil-Limmat 30 Emile Wild & Cie S. A., St-Gall 31, 133 FILS A COUDRE — SEWING-THREADS — HILOS DE COSER — NÄHFADEN 13 E. Mettler-Muller Ltd., Rorschach 13 MODE MASCULINE — MEN'S WEAR — MODA MASCULINA — HERRENMODE McGregor, Schöftland 93 P.K.Z. Burger-Kehl & Cie S. A., Zurich 91 Les Fils Fehlmann S. A., Schöftland 93
CHAUSSURES — SHOES — CALZADOS — SCHUHE Chaussures Bally S. A. Schönenwerd	MOUCHOIRS — HANDKERCHIEFS — PAÑUELOS — TASCHENTÜCHER
Chaussures Bally S. A., Schönenwerd	Baerlocher & Co., Rheineck
CHEMISES — SHIRTS — CAMISAS — HEMDEN	Sanitation Superior Superio
Les Fils Fehlmann S. A., Schöftland 93 McGregor, Schöftland 93	M. Huber-Lehner, Appenzell 83 Mavir Zurich 19 J. G. Nef & Cie S. A., Hérisau III, 48, 49, 51, 52, 119 Oertle & Cie S. A., Teufen 82, 125 Paul Sailer & Co., St-Gall 129 Stoffel S. A., St-Gall 14, 75, 92, 117
COLORANTS — DYESTUFFS — COLORANTES — FARBSTOFFE	Stoffel S. A., St-Gall
Ciba Société Anonyme, Bâle	
CONFECTION ET LINGERIE EN TISSUS — WOVEN READY-	MOUFLES — FINGERLESS GLOVES — MANOPLAS — FAUST- HANDSCHUHE
MADE WEAR AND UNDERGARMENTS — ROPAS HECHAS Y ROPAS INTERIOR DE TEJIDO — KONFEKTION UND WÄSCHE AUS STOFF	Egger, Eisenhut & Co., Aarwangen 31 G. Thomi-Zurlinden, Langenthal 31
Baerlocher & Co., Rheineck 30, 76 Les Fils Fehlmann S. A., Schöftland 93 Kneubühler & Cie, Zofingue 90 F. Kurt S. A., Lucerne 97	TEINTURIERS, IMPRIMEURS, FINISSEURS — DYERS, PRINTERS, FINISHERS — TINTOREROS, ESTAMPADORES, PRESTADORES — FÄRBER, DRUCKER, APPRETEURE
Kneubühler & Cie, Zofingue 90 F. Kurt S. A., Lucerne 97 Lahco S. A., Baden 89 Leumann, Boesch & Co. S. A., Kronbühl 134 McGregor, Schöftland 93 P.K.Z. Burger-Kehl & Cie S. A., Zurich 91 Rud. Rimle, Au (SG) 88 J. F. Rohrer-Bolliger S. A., Romanshorn 86, 133	Abegg Frères, Horgen 30 Basler Stückfärberei AG., Bâle 124 Elsaesser & Co. AG., Kirchberg/Bern 31 Heer & Cie S. A., Oberuzwil 30 Weberei Sirnach, Sirnach 30
Käte Schenkel-Eckert « Dubarry », Horn	TISSUS DE COTON, SOIE, LIN, RAYONNE, NYLON ET FIBRANNE — COTTON, SILK, LINEN, RAYON, NYLON AND
DIVERS — MISCELLANEOUS — DIVERSOS — VERSCHIEDENES	STAPLE-FIBRE FABRICS — TEJIDOS DE ALGODÓN, SEDA, LINO, RAYÓN, NYLÓN Y FIBRANA — STOFFE AUS BAUM- WOLLE, LEINEN, SEIDE, KUNSTSEIDE, ZELLWOLLE, NYLON
J. Bancroft & Sons Co. AG., Swiss Minicare, Zurich 88, 112, 113 Kaspar Humbel (Moules-Buckles), Uetikon am See 129 Schafroth & Cie S. A., Burgdorf 98 Schläppi AG. (Mannequins pour vitrines — Schaufenster- Mannequins), Freienbach 12 ÉCHARPES ET CARRÉS — SQUARES AND SCARVES —	Abegg Frères, Horgen 30 L. Abraham & Cie, Soieries S. A., Zurich 32, 35, 36, 37 Albrecht & Morgen S. A., St-Gall 30 Alondra S. A., Wil 113 Baerlocher & Co., Rheineck 30, 76 Bégé S. A., Zurich 18, 62-66 Rudolf Brauchbar & Cie S. A., Zurich 3, 121, 123
CUADROS Y ECHARPES — SCHÄRPEN UND VIERECK- TÜCHER	Konrad Eisenhut AG., Langenthal 98 Elsaesser & Co. AG., Kirchberg/Bern 31 Eugster & Huber S. A., St-Gall 62-66, 80, 126
Rudolf Brauchbar & Cie S. A., Zurich 3, 121, 123 Eisenhut & Co., Gais 124 Honegger & Cie S. A., St-Gall 30, 125 Oertle & Co., Teufen 82, 125 Sager & Cie, Dürrenäsch 134 Siber & Wehrli S. A., Zurich 10 Arthur Vetter & Co., Zollikon 134	Filtex S. A. St-Gall 7, 30, 77, 98 Christian Fischbacher Co., St-Gall 8, 62-66, 78, 81, 82, 84, 92, 119 Charles Gorini, St-Gall 13 Gugelmann & Cie S. A., Langenthal II, 62-66, 73 Guggenheim-Einstein Söhne & Co. Zurich 10 H. Gut & Cie S. A., Zurich 10 Hausammann Textiles S. A., Winterthur 16, 62-66, 72, 91, 112 Heer & Cie S. A., Thalwil 21, 62-66, 70, 97

Honegger & Co.S. A., St-Gall 30, 125 Kahn & Reber S. A., Zurich 30 Max Kirchheimer Söhne & Co., Zurich 4	Winzeler, Ott & Cie S. A., Weinfelden 62-66 R. E. Zinggeler, Adliswil 129
Leumann, Boesch & Co., S. A., Kronbühl 134 O. Messner & Co. GmbH, St-Gall 112 Mettler & Cie S. A., St-Gall 25, 30, 62-66, 71 A. & R. Moos Limited, Weisslingen 22, 62-66, 74, 117 Naef Frères S. A., Zurich 5, 38, 62-66, 69	TRICOT ET JERSEY (VÊTEMENTS ET LINGERIE) — KNITTED AND JERSEY GOODS (APPAREL AND UNDER WEAR) — ARTICULOS DE PUNTO (VESTIDOS Y ROPA INTERIOR) — TRIKOT UND JERSEY (KONFEKTION UND WÄSCHE)
J. G. Nef & Cie S. A., Hérisau III, 48, 49, 51, 52, 62-66, 113, 119 Reichenbach & Cie S. A., St-Gall 15, 87 Riba Soieries S. A., Zurich 24, 62-66 Jacob Rohner S. A., Rebstein 20, 62-66, 79, 119 Robt. Schwarzenbach & Co., Thalwil 1, 62-66, 68, 114, 115 Siber & Wehrli S. A., Zurich 10, 97 Weberei Sirnach, Sirnach 30 Soieries Stehli S. A., Zurich 6 Stoffel S. A., St-Gall 14, 62-66, 75, 92, 117	Lahco S. A., Baden 89 Laib Yala Tricot S. A., Amriswil 31 A. Naegeli AG., Trikotfabriken Berlingen und Winterthur, Winterthur 31 J. F. Rohrer-Bolliger S. A., Romanshorn 86, 133 Tapim S. A., Cadempino 31 Alwin Wild, St. Margrethen 31, 62-66, 67
S. A. Stünzi Fils, Horgen 26 Taco S. A., Zurich 30, 97 Tissage Walenstadt, Walenstadt 30, 130	TULLE — NET — TUL — TÜLL Société suisse de l'industrie tullière S. A., Münchwilen 17, 30, 88

Wo abonniert man «TEXTILES SUISSES»?

Bulgarien	Postfach 244, Sofia.	Norwegen	fach 115, Oslo.
Dänemark	A. C. Illum Handelshus A/S, Ostergade 52-54, Kopenhagen.	Österreich	Schweizer Handelskammer, Neuer Markt 4, <i>Wien I.</i>
Deutschland	Carl Gabler GmbH., AbtVerlagsauslieferungen, Juta Str. 24, <i>München</i> 2. Richard Beeck, Buch- u. Zeitschriften-Import, Am Schiffgraben 57 <i>Hannover</i> . W. E. Saarbach GmbH., Gereonstr. 25-29, <i>Köln</i> 1.	Polen	Morawa & Co., Wollzeile 11, Wien Schweizerische Botschaft, A. Ujazdowskie 27, Warschau 10. P.K.W.Z. « Ruch » Aleje Jerozolimskie Nr. 119, Warschau.
Finnland	Schweizerische Botschaft Erottajankatu 1, Helsinki. Rautatiekirjakauppa Oy, Kampinkatu 2, Helsinki.	Rumänien	Schweizerische Botschaft, Strada Pitar Mos 12, <i>Bukarest</i> 22.
	Akateeminen Kirjakauppa, Keskuskatu 2, Helsinki.	Schweden	AB Nordiska Kompaniet, avd. HG. Hamngatan 18-20, Stockholm.
Jugoslawien	Schweizerische Botschaft, Bircaninova 27, <i>Belgrad</i> . Schweizerisches Konsulat, Bogoviceva 3, <i>Zagreb</i> .	Schweiz	Schweizerische Zentrale für Handels- förderung, Bellefontaine 18, 1001 Lausanne.
Niederlande	Nederlandsch-Zwitsersche Kamer van Koophandel, 146 Singel, <i>Amsterdam.</i>	Tschechoslowakei	ORBIS, Zeitungsvertrieb, Stalinova 46, Prag XII.
	M. v. Gelderen & Zoon N. V. N. z. Voor- burgwal 230/232 Amsterdam-C.	Ungarn	KULTURA, P.O.B.1, Budapest 72.



bathing suits jumpers and cardigans babies'wear maillots de bain pullovers et gilets articles pour bébés J. F. Rohrer-Bolliger Ltd. Knitting Works Fabrique de bonneterie Romanshorn Switzerland

R. & W. GIA

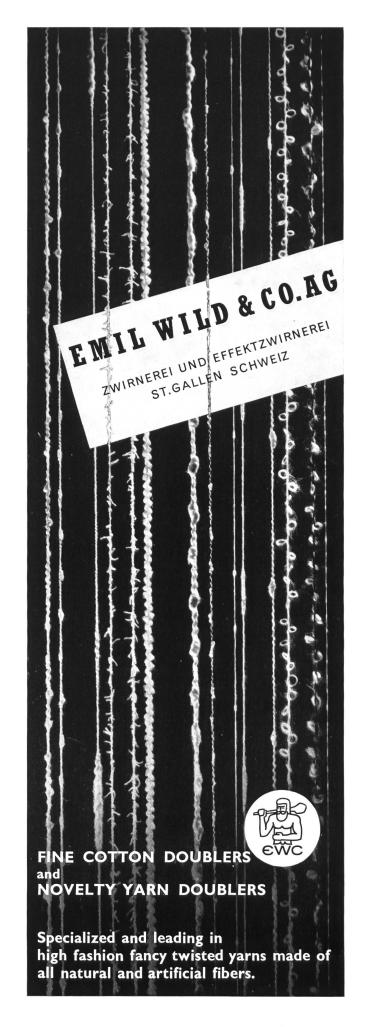
Prop. Graf, Bühler & Co.

REBSTEIN

(Switzerland)

Manufacturers of embroidered trimmings (edgings, insertions etc.) embroidered allovers, guipure embroideries, nylon embroideries

embroidered Blouses

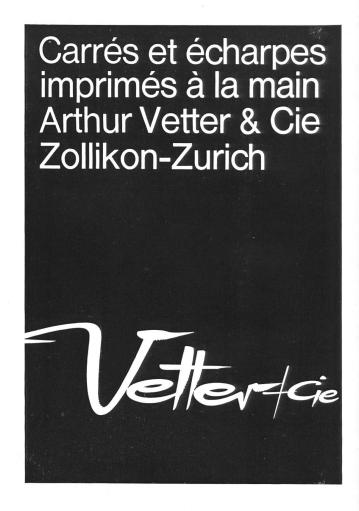


Sager & Cie.

DÜRRENÄSCH

Suisse

Fabrication d'écharpes exclusives Tissus pour la mode et fournitures pour chapeaux





A. Günther & Co. Ltd. St.Gall

Specialists in Fine **Swiss Embroidered** Handkerchiefs Leumann, Boesch & Co. Ltd. Kronbuehl - St. Gall (Switzerland)

Manufacturers of

Embroideries and Laces

Meco Plain Cotton Piece



since 1918

Children's Frocks and Blouses



Ladies' and Children's Underwear

FINE SWISS FABRICS



J. G. NEF & CO. LTD. HERISAU / SWITZERLAND



Ein weltweiter Qualitätsbegriff

> für die permanentwaschechte wasserabweisende Ausrüstung

[®]Phobotex-Ausrüstung

CIBA